

soldado esgrimí siempre contra los enemigos de mi patria, jamas contra su libertad.

¡ Plegue al cielo daros el acierto necesario! Todo debe esperarse de vuestras luces, zelo i patriotismo.

RAMON FREIRE.

Santiago, 4 de julio de 1826.

BOLETIN BIBLIOGRÁFICO,

O Noticia de libros recientemente publicados que pueden interesar en América: extractada de la Revista Enciclopédica i de otras obras periódicas, con adiciones originales.

OBRAS EN INGLES.

Reports of cases argued and determined in the supreme Judicial Court of Massachussets. Relaciones de los pleitos sustanciados i fallados en el supremo tribunal de Massachussets por el consejero Octavio Pickering; Boston, 1826; 8vo. de 152 páginas.

La lectura de esta coleccion nos da a conozer un pueblo activo, comerciante, navegador; las causas criminales son mui pocas en comparacion de las que versan sobre puntos de intereses, i se ve a las claras cuan atras se quedan las mejores leyes en el preveer todos los casos para poderles asignar una decision bien ajustada. Pero lo que mas precio da a esta obra, es la copiosa reunion de escelentes materiales que en ella se encuentran para formar un tratado de jurisprudencia mercantil.

Journal of a third voyage for the discovery of a north-west passage.—Diario del tercer viaje emprendido para descubrir por el norueste un paso desde al Atlántico al Pazífico; hecho en los años 1824 i 25 por los buques de S. M. británica el *Hecla* i la *Furia*, al mando del capitán Guillermo Eduardo Parry. Lóndres, 1826, 4to. de 337 páginas, con láminas i mapas.

Mientras destinamos a este viaje i al del capitán Wedel al

polo antártico un artículo que por aora no cabe en la escasez de las últimas páginas del presente número del *Repertorio*, dirémos con los redactores de la *Revista Enciclopédica*, que aunque esta espedicion no ha tenido el resultado que se esperaba, es sin embargo mui digna de admiracion como una de las mas atrevidas e importantes que se han hecho en nuestros dias. El tomo que refiere menudamente todas sus ocurrencias no puede ménos de ser mirado con aprecio por todos los marinos, los jéografos, astrónomos i botánicos, i por todos los afizionados a la zoolojía i jeolojía, pues en él hallarán noticias mui útiles para ilustrar varios puntos dudosos de las ciencias físicas i naturales.

Rough Notes, &c.—Apuntes de viajes hechos a la lijera por las Pampas i la cordillera de los Andes, por el capitán J. B. Head. Lóndres, 1826, 1 tom. en 8vo.

Aunque en las observaciones de este infatigable caballador se percibe demasiadas vezes que fueron hechas, segun él mismo declara, *al galope*, no por eso falta fidelidad ni pinceladas felices en la descripcion de los objetos que pudo ver despacio, o que se le presentaron mas amenudo en sus viajes. En lo que cuenta de oidas, se ve que tuvo poco caudal de noticias, i no manifiesta gran discernimiento en escojerlas, vendiendo como nuevo lo que estaba dicho i redicho por otros viajeros, i con mejores informes. Compárese, por ejemplo, su artículo sobre los pampas con lo que dice de estos indios Azara, escritor poco ameno, pero observador laborioso i diligente.

OBRAS EN FRANCÉS.

Voyage aux régions équinoxiales, &c.—Viaje a las regiones equinocciales del Nuevo-continente, hecho en 1799, 1800, 1801, 1802, 1803 i 1804, por Al. de Humboldt i A. Bonpland, i redactado por Al. de Humboldt, con un atlas jeográfico i físico. Tomo VI, en 4to. tomos XI i XII, en 8vo. Paris, 182 .

Esta nueva parte de la relacion histórica del viaje de

Humboldt i Bonpland contiene mucho de nuevo sobre la geografía i estadística de América, interpolado de interesantísimas observaciones físicas i meteorológicas, que el autor haze sobremana instructivas comparando, segun su costumbre, los aspectos i fenómenos de diferentes climas i localidades. Despues de esponer algunos datos sobre la altura media del barómetro en las rejiones equinocciales, al nivel del mar, i sobre la temperatura media de Cumaná, i el estado higrométrico i cianométrico del aire, cierra su libro IX con varias notas, en que encontramos esquisitas noticias acerca de las líneas de fortificaciones i túmulos entre los Montes-Roqueros (*Rocky-Mountains*), i la cordillera de los Alleghanis; monumentos curiosos, a cuya luz se columbran algunas de las antiguas migraciones i revoluciones de las tribus americanas. Contienen tambien estas notas la tabla de la estension i poblacion de las grandes divisiones políticas, que hemos dado en otro lugar; un estado de las misiones de Píritu en Nueva-Barcelona en 1799; otro de las misiones del Orinoco, Casiquiare i Rio-Negro, en 1796; otro de las del Caroni, en 1797; una lista alfabética de las tribus indias del Orinoco i de sus rios tributarios; noticias nada comunes sobre la demarcacion de límites entre las posiciones ántes españolas i portuguesas de América; i enfin una carta de M. Boussingault escrita en Maracai, a 15 de febrero de 1823, donde se da cuenta de la composicion química de la leche nutritiva del palo de vaca, analizada por los sres. Boussingault i Rivero. En el capítulo XXVII (primeró del libro X) se refiere la travesía de las costas de Venezuela a la Havana, i se dan las tablas, arriba copiadas, de la poblacion de las Antillas, i de la distribucion numérica de los habitantes del Nuevo-mundo por razas, cultos i lenguas. El capítulo XXVIII trata de la estension, poblacion, agricultura, comercio i rentas de la isla de Cuba, i se vende por separado con algunas interesantes adiciones bajo el título de *Ensayo Político*. Continúase ademas en este capítulo la relacion histórica hasta el embarco de los dos viajero-

os en la boca del rio Guaurabo, con destino a Cartajena; i terminan el libro X otras notas en que, haciéndose mérito de un vasto caudal de noticias comerciales, se averigua el consumo de las producciones coloniales en Europa; i despues de discutirse algunas cuestiones de física, se da una análisis del mapa de Cuba del autor.

Atlas géographique, statistique, &c.—Atlas jeográfico, estadístico, histórico i cronológico de las dos Américas e islas adyacentes, por A. Buchon.

Este atlas contiene todo lo sustancial de lo que en el dia se sabe sobre las dos Américas. Sobre todo es precioso con respecto al Norte-América, pues da un mapa mui circunstanciado, la constitucion particular, la estadística, la historia de cada uno de los estados de la Union anglo-americana. Los mapas i los cuadros están dispuestos por el método de *Lesage*, de modo que en una sola plana presentan la descripcion científica i política de cada pais.

Cuando M. Buchon puso la última mano a esta obra, la mayor parte de las repúblicas existentes hoi en Hispano-América se hallaban ya constituidas; la historia de cada una de ellas como colonia, el estado de los conozimientos jeográficos i estadísticos sobre la estension del territorio que ocupan, van unidos al mapa que las representa jeográficamente. Las constituciones forman planas separadas, de suerte que será mui fácil añadir a esta coleccion las constituciones de Chile, La Plata i Perú, cuando estén definitivamente sancionadas. Todo el atlas se compone de 63 hojas; es de suma utilidad para todos los que quieran fijar la atencion en América como eruditos, como curiosos o como negociantes.—REV. AMÉRIC.

Histoire politique et statistique de l'île d'Haïti.—Historia política i estadística de la isla de Haïti o Santo-Domingo, escrita con presencia de los documentos de ofizio i de las notas comunicadas por Sir James Barskest, por Plácido Justin.

Esta historia, posterior al real decreto sobre el recono-

zimiento de Santo-Domingo como república independiente, es la obra mas reciente sobre la isla de Haïti, i tambien la que contiene mayor copia de datos sobre sus recursos i situacion actual.—REV. AMERIC.

Le pilote américain.—El piloto americano, que contiene la descripcion de las costas orientales de la América del norte, desde el rio de San-Lorenzo hasta el Misisipí, seguido de una noticia sobre el Gulf-Stream, traducido del ingles por M. Magrès, i publicado de orden del ministro de la marina i de las colonias. Paris, 1826, 8vo. de 360 pájinas.

La obra orijinal de *Blunt*, de la que se ha sacado esta, da las noticias mas amplias i auténticas que hasta aora se han publicado sobre la navegacion de la América septentrional, i toda ella está llena de datos i pormenores preciosos, que no es fácil analizar. No es lo ménos importante de este tratado una tabla de las distancias i derroteros entre varios de los puntos mas notables; de la cual, i de todo lo demas que contiene, podrán sacar inestimables ventajas los que navegaren en aquellas aguas tan frecuentadas.—REV. ENC.

Histoire. etc. (*Historia de Colombia* por M. Lallement, 1 tomo, 8vo. Paris, 1826.)

M. Lallement ha dividido la historia de Colombia en dos épocas: el réjimen colonial, i la revolucion.

La primera, larga en años, no ofrezca mucho interes. Presenta sin embargo, sumariamente la situacion jeográfica i el aspecto físico del pais; su descubrimiento i conquista; el estado de los naturales ántes i despues de su sojuzgacion; trata, enfin, del modo en que se formó la nueva poblacion, i fueron gobernadas aquellas rejiones por los españoles.

La segunda ocupa un espacio de tiempo bastante corto. Espónense en ella las causas, los preludios i el estallar de la revolucion: siguen despues mezclados los triunfos i los desastres de Venezuela i de Cundinamarca hasta que aparece

Colombia brillando con todo el resplandor de su independencia i libertad.

M. Lallement ha bebido en buenas fuentes, i tenido a la vista documentos auténticos: su historia es en jeneral exacta; mas con todo, no ha podido evitar su autor el incurrir en algunos errores i equivocaciones; efecto de la distancia a que escribe, i de no conozer los lugares i las personas. Uno de estos errores es fuerza rectificarlo aquí; pues no es justo que la calumnia pese sobre las cenizas de un ilustre patriota. No es cierto, segun dice M. Lallement, que el jeneral Manuel Castillo, gobernador de Cartajena, obrase de intelijencia con los españoles, así en la querella que tuvo con el jeneral Bolivar a la época en que este puso sitio a aquella plaza, como en la defensa subsecuente de la misma contra Morillo. Castillo amaba de corazon la independencia de su patria; i si erró, como erraron otros, lo pagó harto caro en el suplicio a que fué condenado por el Alba de los tiempos modernos.

Atlas historique et chronologique des littératures anciennes et modernes, des sciences et des beaux-arts; atlas histórico i cronológico de las literaturas antiguas i modernas, de las ciencias i de las bellas artes, segun el método i plan del atlas de A. A. Lesage (conde de Las-Casas) i destinado a formar el complemento de esta obra, por A. Jarry de Mancy. Segunda entrega. Paris 1826. Un cuaderno en gran folio que contiene dos cuadros. El precio de cada entrega de a dos cuadros es 8 francos para los suscritores; toda la obra se completará en 25 cuadros a lo mas.

La primera entrega de este útil i curioso atlas se publicó pocos meses haze, i contenia el cuadro histórico i cronológico de la academia francesa i de la academia de inscripciones i bellas letras. En la entrega que aora se anuncia tenemos un mapa-mundi de las lenguas antiguas i modernas, i un cuadro histórico i cronológico de la literatura romana o latina.

Guide du mécanicien.—Guia del maquinista, o principiante.
VOL. II. 20

pios fundamentales de mecánica experimental i teórica, aplicada a la composición i al uso de las máquinas, por M. Suzanne. Paris, 1826, 2 tomos 8vo. con láminas.

Bien sabido es que no basta describir cuidadosamente las máquinas mas ingeniosas e importantes; lo esencial es difundir la instrucción entre los operarios, para que puedan apreciar, juzgar i ejecutar, según las reglas de una sana teoría, esas mismas máquinas simples o compuestas. La obra de M. Suzanne, que es uno de los profesores mas hábiles, se encamina a dar a los artesanos los indispensables conocimientos para que lo que trabajen se aproxime a la perfección. Los hombres instruidos desde luego conocerán la importancia de este tratado, dispuesto con gran claridad i método, i los artistas i operarios hallarán en él todo lo necesario para la perfecta inteligencia de las máquinas.—REV. ENC.

Considérations sur les causes, &c.—Consideraciones sobre las causas de la grandeza i de la decadencia de la monarquía española, por el sr. Sempere, antiguo magistrado español, 2 tomos, 12mo. de XXIII, 320 i 295 páginas, Paris, 1826.

El sr. Sempere goza con justicia en la república de las letras de un nombre digno de inspirar confianza i recomendación a favor de sus producciones. Otras muchas que han salido de su pluma, casi todas relativas a puntos político-económicos de la historia de España, son de las mas útiles que se han escrito en estos tiempos por la multitud de noticias poco comunes, i por lo bien contraidas al asunto. Estas *Consideraciones* que aora se anuncian escitan el interés del lector tanto mas que, en medio de esa inmensa abundancia de historiadores i anticuarios que tiene España, son muy contados los que a las demas prendas de este género de escritos, que en ellos brillan, reúnen la de la investigación filosófica de los mismos hechos, que refieren muchos de ellos con tanta diligencia como primor de estilo. No diremos por eso que la obra del sr. Sempere pueda satisfacer completamente lo

que en este punto hai que desear, pero ha dado un paso muy avanzado en este modo de considerar la historia de España, nuevo por decirlo así todavía, i que abre tan ancho campo a los que quieran emprenderlo. Es muy copioso i escogido el número de noticias que el autor reúne en el reducido volumen de su obra, i a veces muy fundado el juicio que forma i el resultado que saca de los sucesos que apunta, de los cuadros que presenta, i del verdadero estado de las cosas que sabe poner en su punto. Pasa rápidamente sobre la monarquía visigoda i las que en la edad media hubo en la Península hasta el siglo XV; se detiene algo mas en caracterizar el gobierno hispano-arábigo, corre muy por encima sobre la constitución de Aragón, pero en desquite entra en consideraciones mas detenidas i muy profundas sobre el reinado de los reyes católicos i los disturbios que le precedieron, sobre los de la dinastía austríaca, i finalmente los de la borbónica hasta el de Fernando VII inclusive. Nos atrevemos a decir que en cuanto a estas importantes épocas la obra del sr. Sempere es lo mejor que se puede leer de cuanto se ha escrito por extranjeros, mas bien que por españoles, sobre la filosofía de la historia de la Península; pero tambien observaremos que hubiéramos deseado que el sr. Sempere hubiese dejado la pluma al llegar al reinado de Carlos IV, pues tememos que se le note, i no sin razón, de cierto espíritu de partido; i tampoco dejaremos de extrañar que la conclusión de sus *Consideraciones* venga a parar en la defensa del absolutismo, pretendiendo que nunca ha sido mas grande España que cuando la han gobernado monarcas absolutos; pero sin *considerar* que no hubieran existido las causas de la decadencia que él mismo apunta, si aquellos monarcas hubieran templado i fortificado su poder dando al pueblo una parte razonable en las deliberaciones del interés nacional, i por este medio una justa dosis de libertad.

OBRAS EN CASTELLANO.

Relacion circunstanciada de todas las operaciones de la escuadra i ejército expedicionario sobre Chiloe, desde los primeros preparativos militares hasta el fin de la campaña terminada el 14 de enero de 1826, por la memorable jornada de Pudeto; por el comandante Ballarna. Santiago de Chile, 1826, 8vo. de 23 páginas.

Este ligero folleto refiere sencillamente las operaciones militares a las cuales se debe la incorporacion de Chiloe con la república de Chile. Házese en él la narracion de lo ocurrido en aquella campaña de cuatro dias, en que 2475 republicanos a las órdenes del jeneral Freire venzieron a 3295 realistas, obligándolos a abandonar el último baluarte de la dominacion española en la América del sur. Es un documento importante para la historia del Nuevo-mundo; i si bien la diction sencilla i destituida de boato del guerrero de Chile, acaso moverá la inconsiderada risa de los que se pagan del enfático estilo de los boletines de los ejércitos europeos, no sucederá así con los verdaderos amantes de la libertad, quienes en su modesto lenguaje verán estampado el sello de la verdad i de la buena fe.—REV. ENC.

Exámen crítico de los discursos sobre una constitucion relijiosa considerada como parte de la civil. Su autor el dr. D. Gregorio Fúnes, dean de la santa iglesia catedral de Córdoba en las provincias del Sud-América. Buenos-Aires, impreso en la imprenta de Hallet, 1825, 8vo. de XV i 404 páginas.

El zelo de este respetable eclesiástico, conozido por otras producciones que enriquezen la literatura americana, proporciona para los afizionados a la controversia relijiosa abundante materia en que ejerzitar útilmente su aplicacion, estudiando esta obra dirigida a impugnar otros opúsculos, que han merecido variamente los encomios i la censura de personas muy católicas e ilustradas. No se puede negar que el dr. Fúnes posee en grado eminente estas dos cuali-

dades, i que apoyado en ellas, derrama nueva luz sobre las cuestiones mas interesantes para la sociedad civil en puntos de relijion. Estamos muy léjos de creernos competentes para fallar entre la diverjencia de opiniones sostenidas por tan sabios contendientes: *non nostrum tantas componere lites*; pero sin faltar al respeto que uno i otro nos inspira, nos atrevemos a emitir nuestro dictámen de que, en lo sustancial, a lo ménos en cuanto mas directamente importa a los intereses temporales, hai bastante conformidad respecto al resultado a que se viene a parar; i nos felicitamos, por ejemplo, de que el dr. Fúnes profese acerca del primado, de la autoridad del metropolitano, de las facultades episcopales, de la tolerancia, i de la reforma de abusos i usurpaciones, doctrinas muy bien avenidas con el catolicismo mas puro, i con las necesidades político-espirituales de las nuevas repúblicas americanas. Por lo mismo es tanto mas sensible el ver que este docto impugnador del *proyecto de una constitucion relijiosa* i de su editor i apolojista, los trate con cierta dureza, en nuestro dictámen, no merecida por aquellos, i que desdice de la ilustracion i filosofía que sobresalen en la impugnacion. Pero su autor nos dice a la página 94: "Por lo que respeta a la iglesia, ella debe ser tan intolerante como tolerante el estado." Esta proposicion que encierra una verdad muy profunda, por mas que a primera vista presente la apariencia de una paradoja, es un rasgo que pinta i disculpa el jenio de otros muchos escritores sabios i humanos como el dr. Fúnes, que se creen tan obligados a no aorrarse en palabras de anatema i santa indignacion contra los que ellos creen estraviados, como a detestar cordialmente la persecucion relijiosa. Nosotros, léjos de desestimar los *discursos sobre una constitucion relijiosa* en vista del *Exámen crítico* que de ellos haze el ilustrado dean de Córdoba del Tucuman, somos de sentir que estas dos producciones pueden servir la una a la otra como de comentario muy provechoso a la verdad ortodoxa i a los intere-

ses temporales de los pueblos i de los gobiernos, i que el *Exámen crítico* es tanto mas recomendable, cuanto que, estando escrito con un espíritu de deferencia mas decidida a favor de las prerogativas del romano pontífice, se leerá con ménos desconfianza i hará mas efecto en los ánimos escisivamente timoratos; si bien por otra parte nos parece que en algunos puntos sus argumentos contra los *discursos* son demasiado débiles para los verdaderamente despreocupados en la acepcion mas razonable de esta palabra, aunque en todos hai gran copia de erudicion i buena doctrina.

Vidas de Españoles célebres, por D. Manuel José Quintana. Madrid en la imprenta real, I tomo. 12mo. de 366 pp.

No haríamos mérito de esta obra, a no estar persuadidos de que la edicion arriba descrita es realmente una reimpression que segun todas las apariencias se acaba de hazer en Paris, en todo conforme, e igual en correccion i belleza tipográfica a la única que hasta aquí se habia hecho. El autor habia retirado de la venta los pocos ejemplares que ya quedaban de ella, i era realmente sensible que una obra tan apreciable para la juventud estudiosa i afizionada a la historia, no se pudiese encontrar despues de haber merecido el aprecio del público. Ahora, merced a la impresion que aquí anunciamos, i de la que somos noticiosos va a enviarse un surtido para América, la podemos considerar como restituida al comercio de libros, sin perjuizio de los motivos que el autor haya podido tener para retirarla de él. Contiénense en este tomo, primero de una obra mas larga que por desgracia no se ha continuado, las vidas de: el Cid Campeador, Guzman el Bueno, Rojer de Lauria, el Príncipe de Viana, el Gran Capitan.

Ensayo sobre las garantías individuales, por P. C. F. Daunou, traducido en castellano, Paris. 1826, 2 tomos, 18mo.

Esta es la segunda traduccion castellana de la excelente obra de M. Daunou, que es la mejor que desde el tiempo

de Montesquieu se ha publicado en Francia sobre política. Todas las naciones que aprecian sinceramente la libertad se han apresurado a trasladar a su idioma este precioso tratado de derecho público, lo cual es tan glorioso para su venerable autor como para la patria a quien ilustra con tan útiles producciones.—REV. ENC.

La venida del Mesías en gloria i majestad, por Juan Josafat Benezra, edicion revista i aumentada con notas, por M. P. de Champrobert, Paris, 1825, 5 tom. 12mo. de 300 pp. cada uno.

Al anunciar en el número anterior del *Reperitorio* la edicion recién hecha en Lóndres de esta misma obra, no teníamos conozimiento de esta otra de Paris, de la cual damos noticia aora por lo que pueda convenir al derecho de escojer que quieran ejerzer nuestros lectores.

Nuevo diccionario frances-español i español-frances, con la nueva ortografia de la Academia Española, compuesto conforme a los de Gattel, Capmany, Nuñez Taboada, Boiste, Laveaux; sigue un diccionario jeográfico formado segun la actual division del globo, por D. Domingo Gian Trapani, i en cuanto a la parte francesa, por A. de Rosilly, revisto por Ch. Nodier, Paris, 1826, 2 tom. 8vo. de 852 i 1275 pp.

Recomiéndase este diccionario por el esmero con que está trabajado, por la indicacion de los autores de quienes se ha tomado, por el nombre de un literato digno de aprecio, cual es el sr. Trapani, i por la cooperacion de uno de los bibliotecarios de la capital de Francia, cuyo nombre figura con el de los escritores mas laboriosos. Esta obra es preciosa i necesaria especialmente para los nuevos estados independientes de América, i para todos los europeos que, bajo los auspicios de la libertad, van a buscar fortuna en aquellas distantes rejiones.—REV. ENC.

Miscelanea de economía política i moral, sacada de las obras de Benjamin Franklin, i precedida de una noticia de